GRAND SAULT/FALLS

ORDRE DU JOUR
RÉUNION ORDINAIRE
DU 17 NOVEMBRE 2026

1. APPEL À L'ORDRE ET PRÉSENCES
2. DÉCLARATION DE CONFLITS D'INTÉRÊTS
3. ADOPTION – ORDRE DU JOUR
4. ADOPTION – PROCÈS-VERBAUX *(20 octobre 2026)*
5. EAU POTABLE

6. MOTIONS ET RAPPORTS DES AXES D'INTERVENTIONS
   - **6.1 Gouvernance**
     - 6.1.1 *Budget 2027 - Commission de services régionaux Nord-Ouest (CSRNO)*
     - 6.1.2 *Budget 2027 – Eau et égouts*
     - 6.1.3 *Budget 2027 – Fonds général*
   - **6.2 Service à la communauté**
   - **6.3 Développement communautaire**
   - **6.4 Développement économique**

7. AFFAIRES COMMENCÉES

8. AFFAIRES NOUVELLES
   - 8.1 Fondation des amis de l'Hôpital général de Grand-Sault – *Luc Levesque*
   - 8.2 Grandioses Communautaire
   - 8.3 Arrêté D-1 Société de développement du centre des affaires, Budget 2027 (*1ère lecture en titre; 2e lecture en titre)*

9. AUTRES : INTERVENTIONS DU PUBLIC ET DES MÉDIAS

10. DATE DE LA PROCHAINE RÉUNION
11. CLÔTURE DE LA SÉANCE

AGENDA
PUBLIC MEETING
NOVEMBER 17, 2026

1. CALL TO ORDER AND ROLL CALL
2. DECLARATION OF CONFLICT OF INTEREST
3. ADOPTION OF AGENDA
4. ADOPTION OF MINUTES *(October 20th, 2026)*
5. DRINKING WATER

6. PILLARS OF INTERVENTIONS – MOTIONS AND REPORTS
   - **6.1 Governance**
     - *6.1.1 Budget 2027 - Commission de services régionaux Nord-Ouest (CSRNO)*
     - *6.1.2 Budget 2027 – Eau et égouts*
     - *6.1.3 Budget 2027 – Fonds général*
   - **6.2 Community Service**
   - **6.3 Community Development**
   - **6.4 Economic Development**

7. UNFINISHED BUSINESS

8. NEW BUSINESS
   - 8.1 Foundation of the Friends of the Grand Falls General Hospital – *Luc Levesque*
   - 8.2 Community Grandioses
   - 8.3 By-Law D-1 Downtown business development, 2027 Budget *(1st reading; 2nd reading)*

9. INTERVENTION BY COUNCIL MEMBERS, THE PUBLIC AND THE MEDIA

10. DATE OF NEXT MEETING
11. ADJOURNMENT